

# TETENAL

## STABINAL

**IMAGE STABILIZER**

for B/W Photo Paper

**BILDSTABILISATOR**

für S/W Fotopapiere

**STABILISATEUR**

pour Images N/B

**STABILIZATOR**

do papierów cz/b

**0,5** litres / Liter  
litres / litri / litra

---

**Art. Nr. 102140**

Made in Germany

302140/00

Tetenal 1847 GmbH

Schützenwall 31-35 · D-22844 Norderstedt

Tel. ++49 (0)40 / 521 45-0

[www.tetenal.com](http://www.tetenal.com)

*Open here/Hier öffnen*

**Dilution** · Verdünnung:

Dilución · Rozcieńczenie:

**1 + 19**

---

**Time** · Zeit · Temps · Czas:

**60 s**

---

**Capacity** · Ergiebigkeit:

Rendement · Wydajność:

**max. 2 m<sup>2</sup> / litre working solution**

max. 2 m<sup>2</sup> / Liter Arbeitslösung

max. 2 m<sup>2</sup> / litre solution de travail

max. 2 m<sup>2</sup> / litr roztworu roboczego

---

**EN** Stabinal is applied as final bath after the water wash. Well fixed and sufficiently washed prints are to be treated with Stabinal in a tray, move gently. Afterwards allow to drip off and dry regular.

**DE** Stabinal wird als Schlußbad nach der Wässerung eingesetzt. Gut fixierte und ausreichend gewässerte Bilder unter leichter Bewegung in einer Schale mit Stabinal behandeln. Danach gut abtropfen lassen und trocknen.

**FR** Stabinal est appliqué comme bain final après le lavage en eau. Bien fixer et laver suffisamment les images qui seront traitées avec Stabinal dans un bac, remuer doucement. Egoutter et sécher de manière homogène.

**PL** Stosować po końcowym płukaniu zdjęć wodą. Dobrze utrwalone i wypłukane zdjęcia włożyć do kuwety ze Stabinalem i lekko poruszać. Wyjąć, pozwolić aby sciekł nadmiar płynu i zostawić do całkowitego wyschnięcia.